

Radio / CD

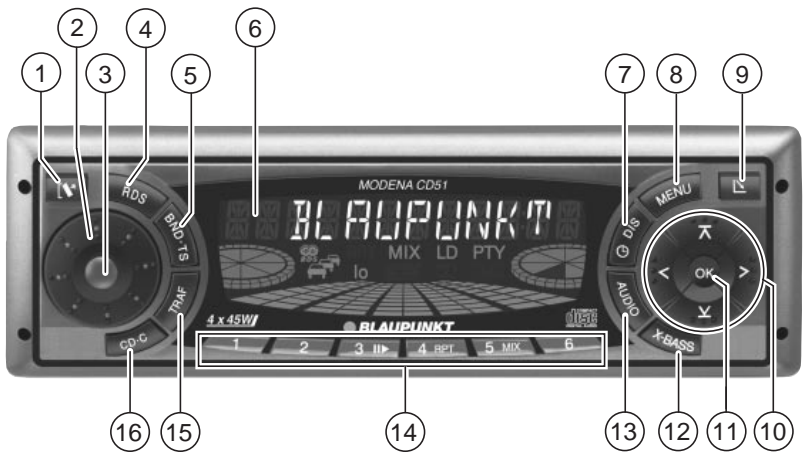
Modena CD51 München CD51

Gebruiksaanwijzing



 **BLAUPUNKT**

Bitte aufklappen
Open here
Ouvrir s.v.p.
Aprite la pagina
Hier openslaan a.u.b.
Öppna
Por favor, abrir
Favor abrir



BEDIENINGSELEMENTEN

- ① **[V]-toets**, voor het ontgrendelen van het afneembare bedieningspaneel (Release Panel)
- ② Volumeregelaar
- ③ Toets voor het in- en uitschakelen van het apparaat en het geluid van het apparaat te onderdrukken (Mute)
- ④ **RDS-toets**, RDS-comfortfunctie in- en uitschakelen (Radio Data System)
Weergave van lichtkranten kiezen
- ⑤ **BND-toets** (Band), geluidsbron kiezen, Radioweergave, kiezen van de FM-geheugenniveaus en de golfgebieden MW en LW (MW en LW niet bij München CD51)
TS, start de Travelstore-functie
- ⑥ Display (uitleesvenster)
- ⑦ **[C]-toets**, weergave van de kloktijd op het display
DIS, wisselen van de display-inhoud
- ⑧ **MENU-toets**, oproepen van het menu voor de basisinstellingen
- ⑨ **[L]-toets**, om het uitklapbare en afneembare bedieningspaneel (Flip Release Panel) te openen
- ⑩ Blok met pijltoetsen
- ⑪ **OK-toets**, om menuopties te bevestigen en de Scan-functie te starten
- ⑫ **X-BASS-toets**, voor het in- en uitschakelen en instellen van de X-BASS-functie
- ⑬ **AUDIO-toets**, bass, treble, balans en fader instellen
- ⑭ Toetsenblok **1 - 6**
- ⑮ **TRAF-toets**, in- en uitschakelen van de standby-stand voor verkeersinformatie
- ⑯ **CD•C-toets**, kiezen van de geluidsbron tussen cd en cd-wisselaar (indien aangesloten) en AUX


Aanwijzingen en accessoires	94	Willekeurige weergave van de titels (MIX)	105
Verkeersveiligheid	94	Titels kort weergeven (SCAN)	106
Inbouw	94	Titels herhalen (REPEAT)	106
Accessoires	94	Weergave onderbreken (PAUSE) ...	106
Internationale telefonische informatie	94	Wisselen van displayweergave	106
Afneembaar bedieningspaneel .	95	Cd verwijderen	106
In- en uitschakelen	96	Weergave van cd-wisselaar	107
Volume instellen	97	Weergave van cd-wisselaar starten	107
Volume bij inschakelen instellen	97	Cd kiezen	107
Volume abrupt verkleinen (Mute)	97	Snel titels kiezen	107
Telefoon-audio / navigatie-audio	97	Snelle zoekdoorloop (hoorbaar)	107
Volume voor bevestigingssignaal instellen	98	Wisselen van displayweergave	107
Radioweergave	99	Losse titels of hele cd's herhaald afspelen (REPEAT)	107
Radioweergave inschakelen	99	Titels in willekeurige volgorde weergeven (MIX)	108
RDS-comfortfunctie (AF, REG)	99	Alle titels van alle cd's kort weergeven (SCAN)	108
Golfgebied / geheugenniveau kiezen	99	Weergave onderbreken (PAUSE) ...	108
Zenders instellen	100	CLOCK - Kloktijd	109
Gevoeligheid van de zoekafstemming instellen	100	Klankkleur en volumeverhouding	110
Zenders programmeren	100	Bass instellen	110
Zenders automatisch programmeren (Travelstore)	101	Treble instellen	110
Geprogrammeerde zenders oproepen	101	Volumeverhouding links/rechts (balans) instellen	110
Ontvangbare zenders kort weergeven (SCAN)	101	Volumeverhouding voor/achter (fader) instellen	110
Duur van het fragment instellen	101	X-BASS	111
Programmatype (PTY)	101	Aanduiding van het niveau instellen	111
Radio-ontvangst optimaliseren	103	Externe audiobronnen	112
Weergave van lichtkranten kiezen ...	103	Technische gegevens	112
Display instellen	103	Garantie	113
Verkeersinformatie	104	Inbouwhandleiding	180
Cd-weergave	105		
Cd-weergave starten	105		
Titels kiezen	105		
Snel titels kiezen	105		
Snelle zoekdoorloop (hoorbaar)	105		

AANWIJZINGEN EN ACCESSOIRES

Hartelijk dank voor uw keuze voor een Blaupunkt-product. Wij wensen u veel plezier van uw nieuwe radio.

Lees deze gebruiksaanwijzing voordat u uw autoradio voor het eerst gebruikt. De Blaupunkt-redacteuren werken continu om de gebruiksaanwijzingen overzichtelijk en begrijpelijk vorm te geven. Mocht u toch nog vragen over de bediening hebben, dan kunt u contact opnemen met uw dealer of met de hotline in uw land. U vindt de nummers op de achterzijde van dit boekje.

Verkeersveiligheid

 De verkeersveiligheid gaat vóór alles. Bedien uw autoradio alleen wanneer de verkeerssituatie dat toelaat. Maak uzelf voor het begin van de rit vertrouwd met het apparaat. De akoestische waarschuwingssignalen van politie, brandweer en reddingsdiensten moeten tijdig te horen zijn. Beluister daarom tijdens het rijden uw programma daarom alleen met een gepast geluidsvolume.

Inbouw

Wanneer u de autoradio zelf wilt inbouwen, leest u dan de aanwijzingen voor inbouw en aansluiting aan het einde van de gebruiksaanwijzing.

Accessoires

Gebruik alleen door Blaupunkt toegelaten accessoires.

Afstandsbediening

Met de als optie verkrijgbare afstandsbediening RC 08 of RC 10 kunt u de basisfuncties van uw autoradio veilig en comfortabel vanaf het stuur bedienen.

Versterkers

Alle Blaupunkt-versterkers kunnen worden gebruikt.

Cd-wisselaars (changers)

De volgende Blaupunkt-cd-wisselaars kunnen worden aangesloten: CDC A 06, CDC A 08, CDC A 072 en IDC A 09. Via een adapterkabel (Blaupunkt-nr. 7 607 889 093) kunnen ook de cd-wisselaars CDC A 05 en CDC A 071 worden aangesloten.

Internationale telefonische informatie

Wanneer u vragen over de bediening hebt of nadere informatie nodig hebt, kunt u ons bellen!

De nummers van de telefonische informatie vindt u op de laatste bladzijde van deze gebruiksaanwijzing.

Afneembaar bedieningspaneel

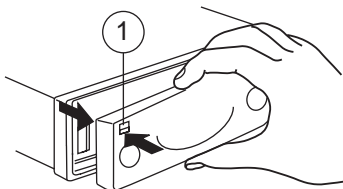
Diefstalbeveiliging


Uw radio is ter bescherming tegen diefstal uitgerust met een afneembaar bedieningspaneel (Flip Release Panel). Zonder dit bedieningspaneel is het apparaat voor een dief waardeloos. Bescherm het apparaat tegen diefstal en neem het bedieningspaneel telkens mee wanneer u de auto verlaat. Laat het bedieningspaneel niet in de auto liggen, ook niet op een verborgen plek. De constructie van het bedieningspaneel maakt een eenvoudige bediening mogelijk.

Let op:

- Laat het bedieningspaneel niet vallen.
- Stel het bedieningspaneel nooit bloot aan direct zonlicht of andere warmtebronnen.
- Bewaar het bedieningspaneel in het meegeleverde etui.
- Voorkom directe aanraking van de contacten van het bedieningspaneel met de huid. Reinig de contacten desgewenst met een in alcohol gedrenkte, niet-pluizende doek.

Bedieningspaneel verwijderen



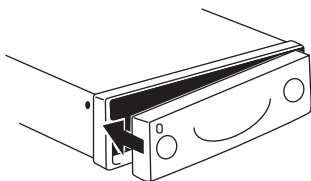
- ⇨ Druk op toets  ①.

De vergrendeling van het bedieningspaneel wordt geopend.

- ⇨ Trek het bedieningspaneel eerst loodrecht en dan naar links uit het apparaat.
- Nadat het bedieningspaneel is verwijderd, schakelt het apparaat zichzelf uit.
- Alle actuele instellingen worden opgeslagen.
- Een geplaatste cd blijft achter in het apparaat.

Bedieningspaneel plaatsen

- ⇨ Schuif het bedieningspaneel van links naar rechts in de geleiding van het apparaat.
- ⇨ Druk de linkerkant van het bedieningspaneel in het apparaat totdat het met een klik vergrendelt.



Let op:

- Druk bij het plaatsen van het bedieningspaneel niet op het display.

Wanneer het apparaat bij het verwijderen van het bedieningspaneel ingeschakeld was, wordt het na plaatsing van het paneel automatisch weer ingeschakeld met de laatste instelling (radio, cd, cd-wisselaar of AUX).

IN- EN UITSCHAKELLEN

In- en uitschakelen

Om het apparaat in of uit te schakelen hebt u de volgende mogelijkheden:

In- en uitschakelen via het contactslot van de auto

Wanneer het apparaat correct met het contactslot van de auto is verbonden en niet met toets ③ is uitgeschakeld, wordt het met het contact in- en uitgeschakeld.

U kunt het apparaat ook inschakelen wanneer het contact is uitgeschakeld.

⇒ Druk hiervoor op toets ③.

Let op:

- Ter beveiliging van de autoaccu wordt het apparaat na een uur automatisch uitgeschakeld.

In- en uitschakelen met het afneembare bedieningspaneel

⇒ Verwijder het bedieningspaneel.

Het apparaat wordt uitgeschakeld.

⇒ Breng het bedieningspaneel weer aan.

Het apparaat wordt ingeschakeld. De laatste instelling (radio, cd, cd-wisselaar of AUX) wordt weer geactiveerd.

In- en uitschakelen met toets ③


⇒ Om het apparaat in te schakelen drukt u op toets ③.

⇒ Om het apparaat uit te schakelen houdt u toets ③ langer dan twee seconden ingedrukt.

Het apparaat wordt uitgeschakeld.

Inschakelen via het cd-transport

Wanneer er geen cd in de speler geplaatst is terwijl het apparaat uitgeschakeld is:

⇒ Druk op toets  ⑨.

Het Flip Release Panel wordt geopend.

⇒ Schuif de cd met de bedrukte zijde naar boven zonder forceren in de speler totdat u een weerstand voelt.

De cd wordt automatisch naar binnen getransporteerd.

Het transport van de cd mag niet worden gehinderd of geholpen.

⇒ Sluit het bedieningspaneel met lichte druk, totdat het merkbaar vergrendelt.

Het apparaat wordt ingeschakeld. De cd-weergave begint.

Volume instellen

Het volume kan in stappen van 0 (uit) tot 66 (maximaal) worden geregeld.

- ⇒ Om het volume te vergroten draait u de volumeregelaar ② naar rechts.
- ⇒ Om het volume te verkleinen draait u de volumeregelaar ② naar links.

Volume bij inschakelen instellen

Het volume van de weergave bij inschakelen van het apparaat kan worden ingesteld.

- ⇒ Druk op toets **MENU** ⑧.
- ⇒ Druk zo vaak op toets **√** of **⏏** ⑩ dat "ON VOLUME" op het display verschijnt.
- ⇒ Stel het volume bij inschakelen in met de **<>**-toetsen ⑩.

Wanneer u "0" instelt, wordt het volume dat u voor het uitschakelen gebruikte, weer geactiveerd.

Let op:

- Om het gehoor te beschermen is het volume bij inschakelen beperkt tot de waarde 38. Wanneer het volume voor het uitschakelen groter was, wordt het apparaat weer ingeschakeld met waarde 38.

Wanneer de instelling voltooid is:

- ⇒ Druk tweemaal op toets **MENU** ⑧ of **OK** ⑪.

Volume abrupt verkleinen (Mute)

U kunt het systeemvolume abrupt verkleinen tot een door u ingestelde waarde (Mute).

- ⇒ Druk kort op toets ③.

Op het display verschijnt "MUTE".

Mute-volume instellen

Het volume van de geluidsonderdrukking (Mute Level) kan worden ingesteld.

- ⇒ Druk op toets **MENU** ⑧.
- ⇒ Druk zo vaak op toets **√** of **⏏** ⑩ dat "MUTE LEVEL" op het display verschijnt.
- ⇒ Stel het Mute Level in met de **<>**-toetsen ⑩.
- ⇒ Wanneer de instelling voltooid is, druk tweemaal op toets **MENU** ⑧ of **OK** ⑪.

Telefoon-audio / navigatie-audio

Wanneer uw autoradio op een mobiele telefoon of navigatiesysteem is aangesloten, wordt het geluid van de autoradio onderdrukt bij het opnemen van de telefoon of bij een gesproken mededeling van de navigatie, en het gesprek of de gesproken mededeling wordt weergegeven via de luidsprekers van de autoradio. Hiervoor moet de telefoon of het navigatiesysteem op de in de inbouwhandleiding beschreven manier op de autoradio zijn aangesloten.

Uw Blaupunkt-vakhandel kan u informeren welke navigatiesystemen u met uw autoradio kunt gebruiken.

Wanneer er tijdens een telefoongesprek of gesproken mededeling van de navi-

VOLUME INSTELLEN

gatie een verkeersbericht wordt ontvangen, wordt het verkeersbericht pas na beëindiging van het gesprek / de gesproken mededeling weergegeven.

Wanneer er tijdens een verkeersbericht een gesprek binnenkomt of een gesproken mededeling van de navigatie wordt doorgegeven, wordt het verkeersbericht weergegeven. Het telefoongesprek / de gesproken mededeling kan na afloop van het verkeersbericht worden beluisterd.

Het volume waarmee het telefoongesprek of de gesproken mededelingen van de navigatie wordt weergegeven, is instelbaar.

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **V** of **⌘** (10) dat "TEL/NAVI VOL" op het display verschijnt.
- ⇒ Stel het gewenste volume in met de **<>**-toetsen (10).
- ⇒ Wanneer de instelling voltooid is, druk tweemaal op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Let op:

U kunt het volume voor telefoongesprekken en gesproken mededelingen tijdens de weergave direct instellen met de volumeregelaar (2).

Volume voor bevestigingssignaal instellen

Wanneer u bij bepaalde functies een toets langer dan twee seconden ingedrukt houdt, bv. om een zender te programmeren onder een voorkeuzetoets, is een bevestigingssignaal (pieptoon) te horen. Het volume voor de pieptoon is instelbaar.

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **V** of **⌘** (10) dat "BEEP" op het display verschijnt.
- ⇒ Stel het volume in met de **<>**-toetsen (10). "0" betekent pieptoon uitgeschakeld, "9" betekent maximaal volume van de pieptoon.
- ⇒ Wanneer de instelling voltooid is, drukt u op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Radioweergave

Dit apparaat is uitgerust met een RDS-radio-ontvanger. Veel van de ontvangbare FM-zenders zenden een signaal uit dat naast het programma ook informatie bevat zoals de naam van de zender en het programmatype (PTY). De naam van de zender wordt, zodra deze wordt ontvangen, op het display weergegeven.

Radioweergave inschakelen

Wanneer u zich in de weergavesoorten cd, cd-wisselaar of AUX bevindt:

- ⇒ Druk zo vaak op toets **BND/TS** (5) dat "RADIO" op het display verschijnt.

RDS-comfortfunctie (AF, REG)

De RDS-comfortfuncties AF (alternatieve frequentie) en REG (regionaal) vergroten het prestatiespectrum van uw autoradio.

- AF: Wanneer de RDS-comfortfunctie geactiveerd is, zoekt het apparaat op de achtergrond automatisch naar de als beste te ontvangen frequentie van de ingestelde zender.
- REG: Sommige zenders verdelen hun programma op bepaalde tijden in regionale programma's met verschillende inhoud. Met de REG-functie wordt voorkomen dat de autoradio overschakelt op alternatieve frequenties met een andere programma-inhoud.

Let op:

- REG moet apart in het menu worden geactiveerd / gedeactiveerd.

REG in- en uitschakelen

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **∇** of **⌂** (10) dat "REG" op het display verschijnt. Achter "REG" wordt "OFF" (uit) resp. "ON" (aan) weergegeven.
- ⇒ Om REG in resp. uit te schakelen drukt u op toets **<** of **>** (10).
- ⇒ Druk op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

RDS-comfortfunctie in- of uitschakelen

- ⇒ Om de RDS-comfortfuncties AF en REG te gebruiken, drukt u op toets **RDS** (4).

De RDS-comfortfuncties zijn actief wanneer RDS met een symbool op het display verlicht is. Bij het inschakelen van de RDS-comfortfuncties verschijnt kort "REG ON" resp. "REG OFF".

Golfgebied / geheugenniveau kiezen

Met dit apparaat kunt u zenders van de frequentiebanden FM, MW en LW (AM) ontvangen (bij het type München CD51 alleen FM). Voor het golfgebied FM zijn drie geheugenniveaus en voor de golfgebieden MW en LW elk één geheugenniveau beschikbaar (bij het type München CD51 alleen FM1, FM2 en FMT).

Op elk geheugenniveau kunnen zes zenders worden geprogrammeerd.

RADIOWEERGAVE

- ⇒ Om te wisselen tussen de geheugenniveaus resp. golfgebieden drukt u kort op toets **BND / TS** (5).

Zenders instellen

U hebt verschillende mogelijkheden om zenders in te stellen.

Automatische zoekafstemming

- ⇒ Druk op toets **√** of **⌂** (10).

De eerstvolgende ontvangbare zender wordt ingesteld.

Handmatig afstemmen op zenders

U kunt ook handmatig zenders instellen.

- ⇒ Druk op de toetsen **<** of **>** (10).

Let op:

- Er kunnen alleen met de hand zenders worden ingesteld wanneer de RDS-comfortfunctie gedeactiveerd is.

Bladeren in zenderketens (alleen FM)

Wanneer een zender meerdere programma's biedt, kunt u bladeren in deze zgn. "zenderketen".

- ⇒ Druk op toets **<** of **>** (10) om naar de volgende zender van de zenderketen te gaan.

Let op:

- Om deze functie te kunnen gebruiken, moet de RDS-comfortfunctie geactiveerd zijn.

U kunt zo alleen wisselen tussen zenders die u al eerder ontvangen hebt. Gebruik hiervoor de Scan- of de Travel-store-functie.

Gevoeligheid van de zoekafstemming instellen

U kunt kiezen of er alleen sterke of ook zwakke zenders worden ingesteld.

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **√** of **⌂** (10) dat "SENS" op het display verschijnt.
- ⇒ Druk op toets **>** (10).

Op het display verschijnt de actuele waarde voor de gevoeligheid. "SENS HI6" betekent de hoogste gevoeligheid, "SENS LO1" de geringste. Wanneer "SENS LO" wordt gekozen, wordt "lo" op het display verlicht.

- ⇒ Stel de gewenste gevoeligheid in met de **<>**-toetsen (10).
- ⇒ Wanneer het instellen voltooid is, drukt u op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Zenders programmeren

Zenders handmatig programmeren

- ⇒ Kies het geheugenniveau FM1, FM2, FMT of een van de golfgebieden MW en LW (bij het type München CD51 geen MW en LW).
- ⇒ Stel de gewenste zender in.
- ⇒ Houd de voorkeuzetoets **1 - 6** (14) waaronder de zender moet worden opgeslagen, langer dan twee seconden ingedrukt.

Zenders automatisch programmeren (Travelstore)

U kunt de zes sterkste zenders uit de regio automatisch programmeren (alleen FM). De zenders worden opgeslagen op geheugenniveau FMT.

Let op:

- Eerder op dit niveau geprogrammeerde zenders worden hierbij gewist.
- ⇒ Houd toets **BND / TS** (5) langer dan twee seconden ingedrukt.

Het programmeren begint. Op het display verschijnt "TRAVEL-STORE". Wanneer de programmering voltooid is, wordt de zender op geheugenpositie 1 van geheugenniveau FMT weergegeven.

Geprogrammeerde zenders oproepen

- ⇒ Kies het geheugenniveau resp. het golfgebied.
- ⇒ Druk op de voorkeuzetoets **1 - 6** (14) van de gewenste zender.

Ontvangbare zenders kort weergeven (SCAN)

U kunt alle ontvangbare zenders kort laten weergeven. De duur van het fragment kan in het menu worden ingesteld tussen 5 en 30 seconden.

SCAN starten

- ⇒ Houd de **OK**-toets (11) langer dan twee seconden ingedrukt.

Het scannen begint. "SCAN" verschijnt kort op het display, daarna verschijnt de actuele zendernaam resp. de frequentie knipperend.

SCAN beëindigen, zender verder beluisteren

- ⇒ Druk op toets **OK** (11).

Het scannen wordt beëindigd, de als laatste weergegeven zender blijft actief.

Duur van het fragment instellen

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **∇** of **∧** (10) dat "SCANTIME" op het display verschijnt.
- ⇒ Stel de gewenste duur van het fragment in met de **<>**-toetsen (10).
- ⇒ Wanneer de instelling voltooid is, druk tweemaal op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Let op:

- De ingestelde duur van het fragment geldt ook voor het scannen bij weergave van cd en cd-wisselaar.

Programmatype (PTY)

Naast de naam van de zender geven sommige FM-zenders ook informatie door over het type van hun programma's. Deze informatie kan door uw autoradio worden ontvangen en weergegeven.

Zulke programmatypes kunnen bv. zijn:

CULTURE	TRAVEL	JAZZ
SPORT	NEWS	POP
ROCK	CLASSICS	

Met de PTY-functie kunt u gericht zenders van een bepaald programmatype kiezen.

RADIOWEERGAVE

PTY-EON

Wanneer het programmatype gekozen is en de zoekafstemming gestart, schakelt het apparaat over van de actuele zender naar een zender met het gekozen programmatype.

Let op:

- Wanneer geen zender met het gekozen programmatype wordt gevonden, is een pieptoon te horen en wordt kort "NO PTY" weergegeven op het display. De als laatste ontvangen zender wordt weer ingesteld.
- Wanneer de ingestelde of een andere zender uit de zenderketen op een later tijdstip het gewenste programmatype uitzendt, schakelt het apparaat automatisch over van de actuele zender resp. de weergave van cd of cd-wisselaar naar een zender met het gekozen programmatype.

PTY in- en uitschakelen

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **√** of **⌂** (10) dat "PTY ON" resp. "PTY OFF" op het display verschijnt.
- ⇒ Druk op toets **< of >** (10) om PTY in (ON) resp. uit te schakelen (OFF).

Wanneer PTY is ingeschakeld, is "PTY" op het display verlicht.

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Programmatype kiezen en zoekdoorloop starten

- ⇒ Druk op toets **< of >** (10).

Het actuele programmatype wordt weergegeven op het display.

- ⇒ Wanneer u een ander programmatype wilt kiezen, kunt u binnen de tijd dat het programmatype wordt weergegeven met **< of >** (10) een ander programmatype instellen.

Of

- ⇒ Druk op een van de toetsen **1 - 6** (14) om het onder de desbetreffende toets opgeslagen programmatype te kiezen.

Het gekozen programmatype wordt kort aangeduid.

- ⇒ Druk op toets **√** of **⌂** (10) om de zoekdoorloop te starten.

De volgende zender met het gekozen programmatype wordt ingesteld.

Programmatype programmeren onder de voorkeuzetoetsen

- ⇒ Kies met toets **< of >** (10) een programmatype.
- ⇒ Houd de gewenste voorkeuzetoets **1 - 6** (14) langer dan twee seconden ingedrukt.

Het programmatype is opgeslagen onder de gekozen toets **1 - 6** (14).

Radio-ontvangst optimaliseren

Storingsafhankelijke demping van de hoge tonen (HICUT)

De HICUT-functie zorgt voor een ontvangstverbetering bij slechte radio-ontvangst (alleen FM). Wanneer sprake is van ontvangststoringen worden de hoge tonen, en daarmee de storing, automatisch zachter weergegeven.

HICUT in- en uitschakelen

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **√** of **↵** (10) dat "HICUT" op het display verschijnt.
- ⇒ Druk op toets **<** of **>** (10) om HICUT in te stellen.

"HICUT 1" betekent de sterkste afzwakking van de hoge tonen en de storing, "HICUT 0" betekent geen afzwakking.

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Weergave van lichtkranten kiezen

Bepaalde radiozenders gebruiken het RDS-signaal om in plaats van hun zendernaam reclame of andere informatie uit te zenden. Deze 'lichtkranten' worden op het display weergegeven. U kunt de weergave van 'lichtkranten' uitschakelen.

- ⇒ Houd de **RDS-toets** (4) ingedrukt totdat "NAME FIX" op het display verschijnt.
- ⇒ Om de weergave van lichtkranten weer mogelijk te maken houdt u de **RDS-toets** (4) ingedrukt totdat "NAME VAR" op het display verschijnt.

Display instellen

U kunt tijdens radioweergave kiezen tussen permanente weergave van de kloktijd of permanente weergave van de naam van de zender resp. de frequentie.

- ⇒ Houd toets **⌚** / **DIS** (7) ingedrukt totdat de gewenste weergave op het display verschijnt.

Verkeersinformatie

Dit apparaat is uitgerust met een RDS-EON-ontvanger. EON staat voor **Enhanced Other Network**.

In het geval van een verkeersbericht (TA) wordt binnen de zenderketen automatisch overgeschakeld van een zender zonder verkeersinformatie naar de desbetreffende zender met verkeersinformatie van de zenderketen.

Na het verkeersbericht wordt het eerder beluisterde programma weer ingeschakeld.

Voorrang voor verkeersinformatie in- en uitschakelen

⇒ Druk op toets **TRAF** (15).

De voorrang voor verkeersinformatie is geactiveerd wanneer op het display het filesymbool verlicht is.

Let op:

U hoort een waarschuwingstoon:

- wanneer u bij het beluisteren van een zender met verkeersinformatie het uitzendgebied daarvan verlaat;
- wanneer u bij het beluisteren van een cd het uitzendgebied van de zender verlaat en er bij de daarop volgende automatische zoekdoorloop geen nieuwe zender met verkeersinformatie wordt gevonden.
- wanneer u van een zender met verkeersinformatie wisselt naar een zender zonder verkeersinformatie.

Schakel dan ofwel de voorrang voor verkeersinformatie uit of stel een zender met verkeersinformatie in.

Volume voor verkeersinformatie instellen

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **V** of **⌂** (10) dat "TA VOLUME" wordt weergegeven.
- ⇒ Stel het volume in met de **<>** -toetsen (10).
- ⇒ Wanneer het instellen voltooid is, druk tweemaal op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Let op:


- U kunt tijdens het verkeersbericht het volume voor de duur van het verkeersbericht ook instellen met de volumeregelaar 2.

Let op:

- U kunt de klankkleur en de volumeverhouding voor verkeersinformatie instellen. Lees hiervoor het hoofdstuk "Klankkleur en volumeverhouding".

Cd-weergave

Met dit apparaat kunt u normaal in de handel verkrijgbare cd's met een doorsnede van 12 cm afspeelen.


 Gevaar voor vernieling van de cd-speler!

Zgn. cd-singles met een doorsnede van 8 cm en cd's met contouren ("shape cd's") zijn niet geschikt voor de weergave.

Wij aanvaarden geen aansprakelijkheid voor beschadigingen aan de cd-speler door ongeschikte cd's.

Cd-weergave starten

- Wanneer er geen cd in de speler zit:

⇒ Druk op toets  (9).

Het Flip Release Panel wordt geopend.

⇒ Schuif de cd met de bedrukte zijde naar boven zonder forceren in de cd-opening totdat u een weerstand voelt.

De cd wordt automatisch naar binnen in de cd-speler getransporteerd.

Het transport van de cd mag niet worden gehinderd of geholpen.

⇒ Sluit het bedieningspaneel met lichte druk totdat het merkbaar vergendelt.

De cd-weergave begint.

- Wanneer er reeds een cd in de speler zit:

⇒ Druk zo vaak op toets **CD•C** (16) dat "CD" op het display verschijnt.

De weergave start op de plaats waar deze werd onderbroken.

Titels kiezen

⇒ Druk op een van de toetsen van het pijltoetsenblok (10) om de volgende resp. de vorige titel te kiezen.

Wanneer u eenmaal op toets **∇** of **◀** (10) drukt, wordt de actuele titel opnieuw gestart.

Snel titels kiezen

Om snel achterwaarts resp. voorwaarts titels te kiezen:

⇒ Houd een van de **∇** of **↶**-toetsen (10) ingedrukt totdat de snelle titelkeuze achterwaarts resp. voorwaarts begint.

Snelle zoekdoorloop (hoorbaar)

Voor een snelle zoekdoorloop achterwaarts resp. voorwaarts:

⇒ Houd een van de **◀>**-toetsen (10) ingedrukt totdat de snelle zoekdoorloop achterwaarts resp. voorwaarts begint.

Willekeurige weergave van de titels (MIX)

⇒ Druk op toets **5 MIX** (14).

Op het display verschijnt kort "MIX CD", het MIX-symbool is verlicht. De eerstvolgende, toevallig gekozen titel wordt weergegeven.

MIX beëindigen

⇒ Druk opnieuw op toets **5 MIX** (14).

"MIX OFF" verschijnt kort op het display, het MIX-symbool verdwijnt.

CD-WEERGAVE

Titels kort weergeven (SCAN)

U kunt alle titels van de cd kort laten weergeven.

- ⇨ Houd de **OK**-toets (11) langer dan twee seconden ingedrukt. De eerstvolgende titel wordt kort weergegeven.

Let op:

- De duur van het fragment kan worden ingesteld. Lees voor de instelling van de duur van het fragment het gedeelte "Duur van het fragment instellen" in het hoofdstuk "Radioweergave".

SCAN beëindigen, titel verder beluisteren

- ⇨ Om het scannen te beëindigen drukt u op de **OK**-toets (11).

De actueel weergegeven titel wordt verder afgespeeld.

Titels herhalen (REPEAT)

- ⇨ Wanneer u een titel wilt herhalen, drukt u op toets **4 RPT** (14).

"REPEAT TRCK" verschijnt kort op het display, het RPT-symbool is verlicht. De titel wordt herhaald totdat RPT wordt gedeactiveerd.

REPEAT beëindigen

- ⇨ Wanneer u de Repeat-functie wilt beëindigen, drukt u opnieuw op toets **4 RPT** (14).

"REPEAT OFF" verschijnt kort op het display, het RPT-symbool is niet langer verlicht. De weergave wordt normaal voortgezet.

Weergave onderbreken (PAUSE)

- ⇨ Druk op toets **3** (14).

Op het display verschijnt "PAUSE".

Pauze opheffen

- ⇨ Druk tijdens de pauze op toets **3** (14).

De weergave wordt voortgezet.

Wisselen van displayweergave

- ⇨ Om te wisselen tussen de weergave van titelnummer en kloktijd of titelnummer en verstreken speeltijd, houdt u toets **DIS** (7) een- of meermaals langer dan twee seconden ingedrukt, totdat de gewenste aanduiding op het display verschijnt.

Verkeersinformatie tijdens cd-weergave

- ⇨ Wanneer u tijdens de cd-weergave verkeersinformatie wilt ontvangen, drukt u op de **TRAF**-toets (15).

De voorrang voor verkeersinformatie is geactiveerd wanneer het filesymbool op het display verlicht is. Lees hiervoor het hoofdstuk "Verkeersinformatie".

Cd verwijderen

- ⇨ Druk op toets **FLIP** (9).

Het Flip Release Panel wordt naar voren toe geopend, de cd wordt naar buiten geschoven.

- ⇨ Verwijder de cd en sluit het bedieningspaneel.

Weergave van cd-wisselaar

Let op:

- Informatie over de behandeling van cd's, het plaatsen van cd's en voor het onderhoud van de cd-wisselaar vindt u in de gebruiksaanwijzing van uw cd-wisselaar.

Weergave van cd-wisselaar starten

- ⇒ Druk zo vaak op **CD•C** (16) dat "CHANGER" op het display verschijnt.

De weergave begint met de eerste cd die de cd-wisselaar herkent.

Cd kiezen

- ⇒ Om op- of neerwaarts naar een andere cd te gaan, drukt u een- of meermaals op toets **∇** of **∧** (10).

Titels kiezen

- ⇒ Om op- of neerwaarts naar een andere titel van de actuele cd te gaan, drukt u een- of meermaals op toets **<** of **>** (10).

Snel titels kiezen

Om snel achterwaarts resp. voorwaarts titels te kiezen:

- ⇒ Houd een van de **∇** of **∧**-toetsen (10) ingedrukt totdat de snelle titelkeuze achterwaarts resp. voorwaarts begint.

Snelle zoekdoorloop (hoorbaar)

Voor een snelle zoekdoorloop achterwaarts resp. voorwaarts:

- ⇒ Houd een van de **<>**-toetsen (10) ingedrukt totdat de snelle zoekdoorloop achterwaarts resp. voorwaarts begint.

Wisselen van displayweergave

- ⇒ Om te wisselen tussen de weergave van titelnummer en verstreken speeltijd, titelnummer en kloktijd of titelnummer en cd-nummer, houdt u toets **⊕** / **DIS** (7) een- of meermaals langer dan twee seconden ingedrukt, totdat de gewenste aanduiding op het display verschijnt.

Losse titels of hele cd's herhaald afspelen (REPEAT)

- ⇒ Om de actuele titel te herhalen drukt u kort op toets **4 RPT** (14).

Op het display verschijnt kort "REPEAT TRCK", RPT is verlicht op het display.

- ⇒ Om de actuele cd te herhalen drukt u opnieuw op toets **4 RPT** (14).

Op het display verschijnt kort "REPEAT DISC", RPT is verlicht op het display.

REPEAT beëindigen

- ⇒ Om het herhalen van de actuele cd te beëindigen houdt u toets **4 RPT** (14) ingedrukt totdat kort "REPEAT OFF" verschijnt en RPT niet langer verlicht is op het display.

WEERGAVE VAN CD-WISSELAAR

Titels in willekeurige volgorde weergeven (MIX)

⇨ Om de titels van de actuele cd in willekeurige volgorde weer te geven drukt u kort op toets **5 MIX** (14).

Op het display verschijnt kort "MIX CD", MIX is verlicht op het display.

⇨ Om de titels van alle geplaatste cd's in willekeurige volgorde weer te geven drukt u opnieuw op toets **5 MIX** (14).

Op het display verschijnt kort "MIX ALL", MIX is verlicht op het display.

Let op:

Bij de CDC A 08 en IDC A 09 worden alle cd's in de wisselaar willekeurig gekozen. Bij alle andere cd-wisselaars worden eerst alle titels van één cd willekeurig afgespeeld, waarna de volgende cd in de cd-wisselaar wordt afgespeeld.

MIX beëindigen

⇨ Houd toets **5 MIX** (14) ingedrukt totdat kort "MIX OFF" verschijnt en MIX niet langer verlicht is op het display.

Alle titels van alle cd's kort weergeven (SCAN)

⇨ Om alle titels van alle geplaatste cd's in oplopende volgorde kort weer te geven houdt u de **OK**-toets (11) langer dan twee seconden ingedrukt.

Op het display verschijnt "SCAN".

SCAN beëindigen

⇨ Om de korte weergave te beëindigen drukt u kort op de **OK**-toets (11).

De op dat moment weergegeven titel wordt verder afgespeeld.

Let op:

- De duur van het fragment kan worden ingesteld. Lees voor het instellen van de duur van het fragment het gedeelte "Duur van het fragment instellen" in het hoofdstuk "Radioweergave".

Weergave onderbreken (PAUSE)

⇨ Druk op toets **3** (14).

Op het display verschijnt "PAUSE".

Pauze opheffen

⇨ Druk tijdens de pauze op toets **3** (14).

De weergave wordt voortgezet.

CLOCK - Klok tijd**Klok tijd kort laten weergeven**

- ⇒ Om de klok tijd kort te laten weergeven drukt u op toets **⊖ / DIS** (7).

Klok tijd instellen**Klok tijd met de hand instellen**

- ⇒ Om de klok tijd in te stellen drukt u op toets **MENU** (8).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **∇** of **↶** (10) dat "CLOCKSET" op het display verschijnt.
- ⇒ Druk op toets **➤** (10).

De klok tijd verschijnt op het display. De minuten knipperen en kunnen worden ingesteld.

- ⇒ Stel de minuten in met de toetsen **∇** of **↶** (10).
- ⇒ Wanneer de minuten ingesteld zijn, drukt u op toets **◀** (10). De uren knipperen.
- ⇒ Stel de uren in met de toetsen **∇** of **↶** (10).
- ⇒ Druk tweemaal op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Klok modus 12/24 uur kiezen

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- Op het display verschijnt "MENU".
- ⇒ Druk zo vaak op toets **∇** (10) dat "24 H MODE" resp. "12 H MODE" op het display verschijnt.

- ⇒ Druk op toets **◀** of **➤** (10) om de modus te wisselen.
- ⇒ Wanneer de instelling voltooid is, drukt u op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Klok tijd permanent laten weergeven wanneer het apparaat is uitgeschakeld en het contact is ingeschakeld

- ⇒ Om de klok tijd laten weergeven wanneer het apparaat is uitgeschakeld en het contact is ingeschakeld, drukt u op toets **MENU** (8).
- Op het display verschijnt "MENU".

- ⇒ Druk zo vaak op toets **∇** of **↶** (10) dat "CLK DISP OFF" resp. "CLK DISP ON" op het display verschijnt.
- ⇒ Druk op toets **◀** of **➤** (10) om de weergave te wisselen tussen ON (aan) of OFF (uit).
- ⇒ Wanneer de instelling voltooid is, drukt u op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Klok tijd kort laten weergeven wanneer het apparaat is uitgeschakeld

Om de klok tijd kort te laten weergeven wanneer het apparaat is uitgeschakeld:

- ⇒ Druk op toets **⊖ / DIS** (7).

De klok tijd wordt acht seconden lang op het display weergegeven.

KLANKKLEUR EN VOLUMEVERHOUDING

Klankkleur en volumeverhouding

U kunt de instellingen voor klankkleur en volumeverhouding voor alle audio-bronnen (radio, cd, cd-wisselaar, AUX en verkeersinformatie) apart instellen.

Let op:

- De instellingen voor klankkleur en volumeverhouding voor verkeersinformatie kunnen alleen worden uitgevoerd tijdens een verkeersbericht.

Bass instellen

⇒ Druk op toets **AUDIO** (13).

Op het display verschijnt "BASS".

⇒ Druk op toets **∇** of **↶** (10) om de bass in te stellen.

⇒ Wanneer de instelling voltooid is, drukt u op toets **AUDIO** (13).

Treble instellen

⇒ Druk op toets **AUDIO** (13).

Op het display verschijnt "BASS".

⇒ Druk zo vaak op toets **>** (10) dat "TREBLE" op het display verschijnt.

⇒ Druk op toets **∇** of **↶** (10) om de treble in te stellen.

⇒ Wanneer de instelling voltooid is, drukt u op toets **AUDIO** (13).

Volumeverhouding links/rechts (balans) instellen

⇒ Om de volumeverhouding links/rechts (balans) in te stellen drukt u op toets **AUDIO** (13).

Op het display verschijnt "BASS".

⇒ Druk zo vaak op toets **>** (10) dat "BALANCE" op het display verschijnt.

⇒ Druk op toets **∇** of **↶** (10) om de volumeverdeling rechts / links in te stellen.

⇒ Wanneer de instelling voltooid is, drukt u op toets **AUDIO** (13).

Volumeverhouding voor/achter (fader) instellen

⇒ Om de volumeverhouding voor/achter (fader) in te stellen drukt u op toets **AUDIO** (13).

Op het display verschijnt "BASS".

⇒ Druk zo vaak op toets **>** (10) dat "FADER" op het display verschijnt.

⇒ Druk op toets **∇** of **↶** (10) om de volumeverdeling voor / achter in te stellen.

⇒ Wanneer de instelling voltooid is, drukt u op toets **AUDIO** (13).

X-BASS

X-BASS betekent versterking van de lage tonen bij een gering volume.

Let op:

- De instellingen voor X-BASS kunnen voor iedere geluidsbron (radio, cd, cd-wisselaar en AUX) apart worden uitgevoerd.

X-BASS-versterking instellen

De X-BASS versterking kan in de standen één t/m drie worden ingesteld.

“X-BASS OFF” betekent dat de X-BASS-functie is uitgeschakeld.

- ⇒ Druk op toets **X-BASS** (12).
- ⇒ Druk zo vaak op toets **∇** of **⏏** (10) dat de gewenste instelling op het display verschijnt.

Wanneer de instelling voltooid is:

- ⇒ Druk op toets **X-BASS** (12).

Aanduiding van het niveau instellen

De niveauaanduiding (spectrometer) op uw display geeft tijdens het instellen voor korte tijd symbolisch het volume, de instellingen van de klankregeling en de instellingen van de equalizer weer.

Wanneer er geen instellingen worden uitgevoerd, geeft de spectrometer het uitgangsniveau van de autoradio aan. Bovendien kunt u in het menu het type van de spectrometer instellen.

Er zijn twee typen beschikbaar.

Type spectrometer kiezen

- ⇒ Druk op toets **MENU** (8).
- Op het display verschijnt “MENU”.
- ⇒ Druk zo vaak op toets **∇** of **⏏** (10) dat “EQ DISPLAY” op het display verschijnt.
 - ⇒ Druk op toets **<** of **>** (10) om te kiezen tussen de weergave van “SPECTRUM 1” en “SPECTRUM 2” of “EQ DISP OFF”.
 - ⇒ Wanneer de instelling voltooid is, druk tweemaal op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Externe audiobronnen

U kunt **in plaats van** de cd-wisselaar ook een andere externe audiobron met Line-ingang aansluiten. Zulke bronnen kunnen bv. een draagbare cd-speler, MiniDisc-speler of MP3-speler zijn.

In het menu moet de AUX-ingang worden ingeschakeld.

Wanneer u een externe audiobron wilt aansluiten, hebt u een adapterkabel nodig. Deze kabel is verkrijgbaar bij uw geautoriseerde Blaupunkt-dealer.

AUX-ingang in- en uitschakelen

⇒ Druk op toets **MENU** (8).

Op het display verschijnt "MENU".

⇒ Druk zo vaak op toets **Y** of **X** (10) dat "AUX-IN-1 OFF" resp. "AUX-IN-1 ON" op het display verschijnt.

⇒ Druk op toets **<** of **>** (10) om AUX in resp. uit te schakelen.

⇒ Wanneer de instelling voltooid is, drukt u op toets **MENU** (8) of **OK** (11).

Let op:

Wanneer de AUX-ingang is ingeschakeld, kan deze met de **CD•C**-toets (16) worden gekozen.

Technische gegevens

Versterker

Uitgangsvermogen: 4 x 25 Watt sinus volgens DIN 45 324 bij 14,4 V
4 x 45 Watt max. power

Tuner

Golfgebieden:

FM : 87,5 – 108 MHz
MW : 531 – 1 602 kHz
LW : 153 – 279 kHz
(MW en LW niet bij München CD51)

FM - frequentiebereik:

35 - 16 000 Hz

Cd

Frequentiebereik: 20 - 20 000 Hz

Pre-amp out

Vier kanalen: 3 V

Ingangsgvoeligheid

AUX1-ingang : 2 V / 6 kΩ

Tel-/ Navi-ingang : 10 V / 1 kΩ

Wijzigingen voorbehouden!

Garantie

De omvang van de garantie richt zich naar de wettelijke bepalingen binnen het land waar het apparaat is gekocht.

Mocht het apparaat gebreken vertonen, kunt u zich met de aankoopbon wenden tot uw dealer.

Ongeacht de wettelijke bepalingen geeft Blaupunkt twaalf maanden fabrieksgarantie op productiefouten. Schade door slijtage, oneigenlijk of commercieel gebruik is uitgezonderd van deze garantie. Om gebruikt te maken van de door Blaupunkt verschaft fabrieksgarantie kunt u het apparaat met de aankoopbon opsturen aan de centrale klantenservice van Blaupunkt in uw land. Het dichtstbijzijnde adres is te verkrijgen bij de telefoon-hotline op de achterzijde van dit boekje. Blaupunkt behoudt zich het recht voor verbeteringen uit te voeren of een vervangend exemplaar te leveren.

Service-Nummern / Service numbers / Numéros du service après-vente / Numeri del servizio di assistenza / Servicenummers / Telefonnummer för service / Números de servicio / Número de serviço

	Tel.:	Fax:
Deutschland	0 18 05 00 02 25	0 51 21 49 40 02
Belgique / België	02.525.54.44	02.525.54.48
France	014 010 70 07	014 010 73 20
Nederland	023 565 63 48	023 565 63 31
Great Britain	018 958 383 66	018 958 383 94
Ireland	(01) 4149400	(01) 4598830
Danmark	44 89 83 60	44 89 86 44
Sverige	08 750 15 00	08 750 18 10
Norge	66 81 70 00	66 81 71 57
Suomi	094 359 91	094 359 92 36
Österreich	01 610 39 0	01 610 39 391
Ελλάς	015 762 241	015 769 473
Česká republika	026 130 04 41	026 130 05 14
USA	800-266 25 28	708-681 71 88
Singapore	006 535 054 47	006 535 053 12
Slovensko	042 175 873 212	042 175 873 229

Blaupunkt GmbH